

**EUCARISTIC CELEBRATIONS from July 15 to July 23, 2023**  
**CÉLÉBRATIONS EUCHARISTIQUES du 15 juillet au 23 juillet 2023**



<b>15</b>	<b>Saturday   Samedi</b> 8:30 a.m.   8h30 <i>French / Français</i>	<b>St. Bonaventure   St Bonaventure</b>  La famille Murango   <i>Mona Murango</i>
<b>15</b>	<b>Saturday   Samedi</b> 5:00 p.m.   17h00 <i>Bilingual / Bilingue</i>	<b>15<sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time   15<sup>e</sup> dimanche du temps ordinaire</b>  Holy Souls of Children in Purgatory †   <i>A Parishioner</i>
<b>16</b>	<b>Sunday   Dimanche</b> 10:00 a.m.   10h00 <i>French / Français</i>	Défunts des familles Audet et Bertrand †   <i>Suzanne Bertrand</i> <i>Jean-Paul Delisle †   Louise Bergeron</i>
<b>16</b>	<b>12:00 p.m.   12h00</b> <i>English / Anglais</i>	Intentions of Jesus Sacred Heart and Mary's Immaculate Heart   <i>A Parishioner</i>
<b>16</b>	<b>5:00 p.m.   17h00</b> <i>Bilingual / Bilingue</i>	For the Notre-Dame Cathedral Basilica Parishioners   Pour les paroissiens de la Basilique-Cathédrale Notre-Dame
<b>17</b>	<b>Monday   Lundi</b> 12:15 p.m.   12h15 <i>English / Anglais</i>	
<b>18</b>	<b>Tuesday   Mardi</b> 12:15 p.m.   12h15 <i>French / Français</i>	Lawrence Elliott †   <i>Lorène Kayser</i>
<b>19</b>	<b>Wednesday   Mercredi</b> 12:15 p.m.   12h15 <i>English / Anglais</i>	Francis Delaney †   <i>Mommy and Daddy</i>
<b>20</b>	<b>Thursday   Jeudi</b> 12:15 p.m.   12h15 <i>French / Français</i>	Eliane Fogarty †   <i>Pauline Trudel</i>
<b>21</b>	<b>Friday   Vendredi</b> 12:15 p.m.   12h15 <i>English / Anglais</i>	Anita Riva †   <i>Nicole Gollinger</i>
<b>22</b>	<b>Saturday   Samedi</b> 8:30 a.m.   8h30 <i>French / Français</i>	<b>St. Mary Magdalene   Ste Marie Madeleine</b>
<b>22</b>	<b>Saturday   Samedi</b> 5:00 p.m.   17h00 <i>Bilingual / Bilingue</i>	<b>16<sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time   16<sup>e</sup> dimanche du temps ordinaire</b>  Intentions of Jesus Sacred Heart and Mary's Immaculate Heart   <i>A Parishioner</i>
<b>23</b>	<b>Sunday   Dimanche</b> 10:00 a.m.   10h00 <i>French / Français</i>	Aimé Desforges †   <i>Francine Farley et André Desforges</i> <i>Huguette Farley †   La famille Farley</i>
<b>23</b>	<b>12:00 p.m.   12h00</b> <i>English / Anglais</i>	For the Church   <i>A Parishioner</i> For the Delaney Family   <i>Philomena Julian Delgado Ramirez †   Maria Delgado</i> <i>Cyrille, Ignace, Hyacinthe, Methode &amp; Dominique Kagabo †   Josephine Nshimiyyima</i>
<b>23</b>	<b>5:00 p.m.   17h00</b> <i>Bilingual / Bilingue</i>	Pour les enfants nés et à naître du monde entier   <i>Linda Revoredo</i>

**Word from the Rector | Mot du Recteur**

**National Sovereignty and Personal Sovereignty: Human, Natural and Supernatural Resources**



Some of my friends have been blessed to visit the Far North recently. The exercise of Canada's sovereignty as a country was one of the topics of our conversation. Our land is so vast, from sea to sea, and even to another frozen sea up north. Our natural resources are so abundant, and let's not forget the amazing beauty of our different ecosystems. A question one should ask is how can our human resources make respectful use of what has been entrusted to us by God? I am no political expert so I won't pontificate on this subject as I am sure some of you could expand and teach me so much about the meaning of the word "sovereignty".

Today, I prefer to make an analogy using what I would call our personal sovereignty. While in the service of the King of the Hill that is Jesus, let us ask that, by the grace of the Holy Spirit, the amazing human potential we have been entrusted with will be fruitful. Let us be generous by putting to use our natural talents, and also our supernatural talents, in order to expand the territory of our hearts and create the space to receive even more gifts from God.

Someday I hope to be blessed to visit the Canadian Far North. Until then, I give thanks to God for the amazing opportunity he gives me to exercise my personal sovereignty here and now by serving at the Cathedral in our Nation's Capital. My recent walking pilgrimage to Montreal was a great adventure that gave me the chance to observe our geographical and human landscapes at a pace more similar to that of the ones who occupied this land before us. Slowing down allows us to catch our breath. So, this summer, I pray that you will find time to do that so that you may entrust your own personal sovereignty to God, for the greater glory of Christ and His Holy Cross, like the Cross planted long ago in Gaspé, which should always guide our actions toward the glory of the resurrection.

Come Holy Spirit. United in prayer and mission.

**Souveraineté nationale et souveraineté personnelle : ressources humaines, naturelles et surnaturelles**

Certains de mes amis ont récemment reçu la bénédiction de visiter le Grand Nord. L'exercice de notre souveraineté en tant que pays du Canada a été un de nos sujets de conversation. Notre territoire est si vaste, d'un océan à l'autre, et même plus, puisque bordé par un autre océan congelé au nord. Nos ressources naturelles sont si abondantes, et n'oublions pas la merveilleuse beauté de nos différents écosystèmes. Une des questions à poser est comment est-ce que nos ressources humaines peuvent-elles faire une utilisation respectueuse de ce qui nous a été confié par Dieu? Je ne suis pas un expert en politique, donc je ne m'éterniserai pas sur le sujet alors que certains d'entre vous pourraient me renseigner bien davantage sur le sujet et la signification du mot «souveraineté».

Aujourd'hui, je préfère faire une analogie avec ce que je définirais comme notre souveraineté personnelle. Alors que nous sommes au service du Roi de la Colline, c'est-à-dire Jésus, demandons la grâce de l'Esprit Saint pour que le potentiel humain remarquable qui nous a été confié puisse porter fruit. Soyons généreux en mettant en service nos talents naturels, et aussi nos talents surnaturels, afin d'étendre le territoire de nos coeurs et de créer l'espace pour recevoir encore plus de cadeaux de Dieu.

Un jour j'espère recevoir la bénédiction de visiter le Grand Nord Canadien. En attendant, je rends grâce à Dieu pour l'incroyable opportunité qu'il me donne de pouvoir exercer ma souveraineté personnelle ici et maintenant, en servant à la Cathédrale de notre Capitale Nationale. Mon récent pèlerinage à pied jusqu'à Montréal a été une belle aventure qui m'a permis d'observer les paysages géographiques et humains à un rythme plus similaire à celui de ceux qui ont occupé ce territoire avant nous. De ralentir nous permet de reprendre notre souffle. Donc, en cette saison estivale, je prie pour que vous puissiez appliquer ce principe afin de soumettre votre souveraineté personnelle à Dieu, pour la plus grande gloire du Christ et de sa sainte croix, comme la croix plantée jadis à Gaspé, qui devrait toujours guider nos actions vers la gloire de sa résurrection.

Viens Esprit Saint. Union de prière et de mission.



**Scan for  
Youtube and  
Facebook /  
Scannez pour  
Youtube et  
Facebook**

### **Ukrainian Family Fundraiser | Levée-de-Fonds pour une famille ukrainienne**

Madeleine Cloutier, with the support of two other parishioners, has been hosting a Ukrainian family and she has also taken the initiative to raise funds to help the family start a new life here in Ottawa.

The funds are being raised on behalf of the Notre Dame Cathedral Basilica (which will cover the costs) though Go Fund Me. If you wish to donate, go to [www.gofundme.com/f/housing-for-iryna-valentyn-ukrainian-refugees](http://www.gofundme.com/f/housing-for-iryna-valentyn-ukrainian-refugees) or scan the QR Code.

You can also send a cheque made out to Notre Dame Cathedral Basilica directly to the Cathedral. Donations over \$50 are eligible for an income tax receipt. Thank you for your kind and generous support of this family in need.



Madeleine Cloutier, avec le soutien de deux autres paroissiennes, a accueilli chez elle une famille Ukrainienne et elle a aussi pris l'initiative de lever des fonds pour aider cette famille à rebâtir leur vie ici à Ottawa.

Les fonds sont recueillis au nom de la Basilique-Cathédrale Notre-Dame (qui couvrira les frais) à travers Go Fund Me. Si vous voulez contribuer, allez à [www.gofundme.com/f/housing-for-iryna-valentyn-ukrainian-refugees](http://www.gofundme.com/f/housing-for-iryna-valentyn-ukrainian-refugees) ou scannez le code QR.

Vous pouvez aussi envoyer un chèque pour la Basilique-Cathédrale Notre-Dame directement à la cathédrale. Les dons de plus de 50\$ sont éligibles pour un reçu d'impôt. Merci pour votre gentillesse et générosité envers cette famille dans le besoin.

### **Fundraising | Levée de fond**

Thank you for your generosity in fundraising for the maintenance of our organ and for sponsoring our rector, Fr. David, on his walking pilgrimage to St. Joseph's Oratory in Montreal. Donations are accepted through [Canada Helps](#) (scan the QR codes below), or by cash /check addressed to 'Notre-Dame Cathedral Basilica' with a memo specifying what the donation is for.

Merci de votre générosité vers l'entretien continu de l'orgue ainsi que vers le pèlerinage à pied de notre recteur, le Père David, à l'oratoire St. Joseph. Les dons sont acceptés via [Canada Helps](#) (scannez les codes QR ci-dessous), ou en argent/chèque adressé à la « Basilique -Cathédrale Notre-Dame » avec une note détaillant le but du don.

[Organ Tender Love and Care | Petites tendresses pour l'orgue](#)



[Rector's Pilgrimage from Our Cathedral to St. Joseph's Oratory | Pélerinage du recteur de notre Cathédrale à l'oratoire St. Joseph](#)



Music   Musique	
July 15, 2023, 5 p.m. 15 juillet 2023, 17h Saturday/Samedi - Bilingual/Bilingue	July 16, 2023, 5 p.m. 16 juillet 2023, 17h Sunday/Dimanche - Bilingual/Bilingue

**Prélude**

- Pastorale in E Major. - C.Franck

**Procession**

- CBW 429 Word Of God , Come Down On Earth

**Kyrie**

- Kyrie eleison- Christe eleison - Kyrie eleison

**Gloria**

- Messe Du Partage - É.Daniel

**Psalm / Psaume**

- Tu visites la terre et tu l'abreuve, Seigneur, tu bénis les semaines.

**Acclamation**

- Alleluia - M.G.

**Offertory / Offertoire**

- DMV 728 Je Vous Donne Ma Paix

**Acclamations**

- Holy, Holy, Holy - M.G.
- When we eat this bread and drink this cup, We proclaim your death, O Lord, Until you come again.

- Amen

**Communion**

- Agneau De Dieu - Messe de Sala-Guimont

- CBW 605 I Am The Living-Bread

**Postlude**

- Prelude and Fugue in c minor (BWV 546). - J.S.Bach

**16 juillet 2023, 10h**  
*Dimanche- Français*

**Prélude**

- Pastorale in E Major. - C.Franck

**Procession**

- DMV 574 Peuple De Dieu, Marche Joyeux

**Kyrie**

- Celebrate In Song 4.3

**Gloria**

- Messe Du Partage - E.Daniel

**Psaume**

- Tu visites la terre et tu l'abreuve, Seigneur, tu bénis les semaines.

**Acclamation**

- Alleluia - M.G.

**Présentation des Offrandes**

- DMV 728 Je Vous Donne Ma Paix

**Acclamations**

- Messe en la mineur - Sala-Guimont
- Saint, Saint, Saint
- Nous annonçons ta mort, Seigneur Jésus Nous proclamons ta résurrection. Nous attendons ta venue dans la gloire.

- Amen

**Communion**

- Agneau De Dieu – Messe en La mineur.
- Prends ce pain, prends ce vin, mange et bois à la source vive. Prends ce pain, prends ce vin, tu ne connaîtra plus la faim. - J.Berthier

**Postlude**

- Prelude and Fugue in c minor (BWV 546). - J.S.Bach

**July 16, 2023, 12 p.m.**  
*Sunday-English*

**Prelude**

- Pastorale in E Major. - C.Franck

**Procession**

- CBW 429 Word Of God, Come Down On Earth

**Penitential Rite**

- Celebrate In Song 4.3

**Gloria**

- Glory to God CIS 4.4

**Psalm**

- The seed that fell on good soil produced a hundred fold.

**Acclamation**

- Alleluia - M.G.

**Offertory**

- CBW 16 To You, O Lord, I Lift My Soul.

**Acclamations**

- Celebrate In Song - M.G.
- Holy, Holy, Holy 4.5
- When we eat this bread and drink this cup, we proclaim your death, O Lord, until you come again. 4.7

- Amen

**Communion**

- Lamb of God - CIS 4.10
- CBW 605 I Am The Living-Bread

**Postlude**

- Prelude and Fugue in c minor (BWV 546). - J.S.Bach